

Déclaration de conformité UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, déclare que la ou les machines suivantes :

N° de modèle	N° de série	Description du produit	Description de la facture
22318 avec kit 22366	404320000 et suivants	Porte-outil compact 323	DINGO 323 COMPACT TOOL CARRIER
22321	404684850 et suivants	Porte-outil compact TX 427	TX 427 NARROW TRACK [22321]
22322	404720000 et suivants	Porte-outil compact à chenilles larges TX 427	TX 427 WIDE TRACK [22322]
22323	404720000 et suivants	Porte-outil compact TX 525	TX 525 NARROW TRACK
22324	404500000 et suivants	Porte-outil compact à chenilles larges TX 525	TX 525 WIDE TRACK
22337CP	404340000 et suivants	Porte-outil compact 320-D	WHEELMASTER 320-D

Est/sont conforme aux directives suivantes :

2006/42/CE (Sécurité des machines), 2014/30/UE (CEM)

En outre, les accessoires/outils suivants sont conformes aux directives ci-dessous lorsqu'ils sont montés selon les instructions sur les modèles cités ci-dessus :

Modèle	Description	Directive
Accessoires/Outils pour tous les modèles		
22911	Enfouisseuse vibrante	2006/42/CE
22409	Godet standard	2006/42/CE
22410	Godet pour matériaux en vrac	2006/42/CE
22805	Tête tarière	2006/42/CE
22464	Lame racleuse pour tranchée	2006/42/CE
23165	Niveleuse	2006/42/CE
22341	Fourches	2006/42/CE
22445	Fraise motobineuse	2006/42/CE
22423	Outil multi-usages	2006/42/CE
23102	Cultivateur	2006/42/CE
22420	Aléseur	2006/42/CE
22414	Lame hydraulique	2006/42/CE
22438	Fourches à arbres	2006/42/CE

Modèle	Description	Directive
22442	Bétonneuse	2006/42/CE
22456	Déneigeuse	2006/42/CE
22520	Godet étroit	2006/42/CE
22521	Fourche à grappin	2006/42/CE
22429	Rogneuse de souches	2006/42/CE
22426	Râteau mécanique	2006/42/CE
22806	Tête tarière pivotante	2006/42/CE
22473	Trancheuse à couple élevé	2006/42/CE
22474	Trancheuse haute vitesse	2006/42/CE
22472	Fraise de remblayage	2006/42/CE
Accessoires/Outils pour les modèles 22321 et 22322		
22475	Plateforme TX – à essence	2006/42/CE
Accessoires/Outils pour les modèles 22323 et 22324		
22476	Plateforme TX – diesel	2006/42/CE

La présente déclaration est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Certifié :



Joe Hager
 Directeur technique général
 8111 Lyndale Ave. South
 Bloomington, MN 55420, USA
 January 14, 2019

Représentant autorisé :

Marcel Dutrieux
 Manager European Product Integrity
 Toro Europe NV
 Nijverheidsstraat 5
 2260 Oevel
 Belgium

Tel. +32 16 386 659



Déclaration de confidentialité EEE/R-U

Utilisation de vos renseignements personnels par Toro

La société The Toro Company (« Toro ») respecte votre vie privée. Lorsque vous achetez un de nos produits, nous pouvons recueillir certains renseignements personnels vous concernant, soit directement soit par l'intermédiaire de votre société ou concessionnaire Toro local(e). Toro utilise ces informations pour respecter ses obligations contractuelles, par exemple pour enregistrer votre garantie, traiter une réclamation au titre de la garantie ou vous contacter dans l'éventualité d'un rappel de produit, mais aussi à des fins commerciales légitimes, par exemple pour mesurer la satisfaction des clients, améliorer nos produits ou vous transmettre des informations produit susceptibles de vous intéresser. Toro pourra partager les renseignements personnels que vous lui aurez communiqués avec les filiales, concessionnaires ou autres associés Toro en rapport avec ces activités. Nous pourrions aussi divulguer des renseignements personnels lorsque la loi l'exige ou dans le cadre de la vente, l'acquisition ou la fusion d'une entreprise. Nous ne vendrons jamais vos renseignements personnels à aucune autre société à des fins commerciales.

Conservation de vos renseignements personnels

Toro conservera vos renseignements personnels aussi longtemps que nécessaire pour répondre aux fins susmentionnées et conformément aux dispositions légales. Pour plus de renseignements sur les durées de conservation applicables, veuillez contacter legal@toro.com.

L'engagement de Toro concernant la sécurité

Vos renseignements personnels peuvent être traités aux États-Unis ou dans tout autre pays où la législation concernant la protection des données peut être moins rigoureuse que celle de votre propre pays de résidence. Chaque fois que nous transférerons vos renseignements hors de votre pays de résidence, nous prendrons toutes les dispositions légales requises pour mettre en place toutes les garanties nécessaires visant à la protection et au traitement sécurisé de vos renseignements.

Consultation et correction

Vous pouvez avoir le droit de corriger ou consulter vos données personnelles, ou vous opposer au ou limiter le traitement de vos données. Pour ce faire, veuillez nous contacter par courriel à legal@toro.com. Si vous avez des doutes sur la manière dont Toro a traité vos renseignements, nous vous encourageons à nous en faire part directement. Veuillez noter que les résidents européens ont le droit de se plaindre auprès de leur Autorité de protection des données.

EU Specifications

Puissance, masse et vibrations de la machine

Modèle	Puissance nominale (kW)	Masse de la machine [‡] (kg)	Vibrations au niveau des mains et des bras (m/s ²) *			Vibrations au niveau de l'ensemble du corps (m/s ²)*	
			Niveau pour la main gauche	Niveau pour la main droite	Incertitude	Niveau	Incertitude
22318 avec 22366	17,2	820,25	0,6	0,6	0,3	0,28	0,14
22321	18,5	856	1,1	1,1	0,6	S/O	S/O
22322	18,5	941	1,1	1,1	0,6	S/O	S/O
22323	17,4	864	1,3	1,5	0,8	S/O	S/O
22324	17,4	913	1,3	1,5	0,8	S/O	S/O
22337CP	14	781	0,1	0,1	0,1	0,37	0,19

‡ Avec réservoirs vides dans la configuration normale d'utilisation

* Déterminé conformément à la norme ISO 5349-1: 2001.

Données acoustiques de la machine

Modèle	Pression acoustique (dBA) ¹		Puissance acoustique (dBA) ²	
	Niveau	Incertitude	Niveau	Incertitude
22318 avec 22366	93	1	101	1
22321	90	1	103	1
22322	90	1	103	1
22323	89	1	103	1
22324	89	1	103	1
22337CP	90	1	101	1

¹ Les niveaux pondérés A, tels que mesurés au niveau du poste de conduite, sont déterminés conformément à la norme ISO 6396:2008.

² Déterminé conformément à la norme ISO 6395:2008.

BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

HU: Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SV: Gå in på www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.